

中西區區議會  
二〇一二至二〇一三年度  
財務委員會  
第八次會議報告  
(二〇一三年四月二十五日)

(一) 二〇一二至二〇一三年度區議會撥款的財政報告

民政事務總署於 2012/13 年度撥款 13,900,000 元予中西區區議會舉辦社區參與計劃，當中 850,000 元需用以籌辦慶祝香港特別行政區回歸 15 週年及慶祝中華人民共和國成立 63 週年的活動。截至二〇一三年三月三十一日，減去預計須結轉至 2013/14 年度的撥款共 623,829.42 元，中西區區議會已批准的社區參與計劃的撥款額為 17,222,804.13 元，佔民政事務總署 13,900,000 元撥款額的 123.91%，實際支款額為 13,886,955.56 元，佔撥款額的 99.91%。

(二) 二〇一三至二〇一四年度區議會撥款的財政報告

民政事務總署於 2013/14 年度撥款 14,900,000 元予中西區區議會以舉辦社區參與計劃，較上一年度的撥款額增加了 1,000,000 元。新增的 1,000,000 元需用作加強推廣中西區區內的藝術文化活動。截至二〇一三年四月二十四日，減去預計須結轉至 2014/15 年度的撥款共 625,331.75 元，中西區區議會已批准的社區參與計劃的撥款額為 10,857,222.41 元，佔民政事務總署 14,900,000 元撥款額的 72.87%，實際支款額為 674,300 元，佔撥款額的 4.53%。

(三) 《運用中西區區議會撥款守則》修訂建議

區議會通過於 2013/2014 財政年度採納新修訂的撥款守則。有關修訂會上載至區議會網頁，供市民及團體參閱。

(四) 會上通過的撥款申請

● 區議會及屬下委員會及工作小組

1. 委員會通過撥款 150,000 元予香港基督教女青年會西環綜合社會服務處，以推行「Say YES to WORK 青年就業暨暑期工招聘博覽 2013」。
2. 委員會通過撥款 50,000 元予中西區區議會食物環境衛生及工務委員會，以推行「防蚊工作齊心做 2013」。

## ● 區內地區團體

1. 委員會 通過撥款 80,000 元 予 中西區青年活動委員會，以推行「中西區青年日」。
2. 委員會 通過撥款 6,684 元 予 中西區校長聯會，以推行「中西區校長聯會會員大會及專題講座」。
3. 委員會 通過撥款 66,640 元 予 中西區文化藝術協會，以推行「尋常巷陌 --- 香港藝術家作品欣賞」。
4. 委員會 通過撥款 15,980 元 予 香港心悅協會，以推行「初步認識中藥之好處」。
5. 委員會 通過撥款 11,510 元 予 東華醫院病人資源中心，以推行「暑期義工大學堂 — 學生健康大使及服務計劃 2013」。
6. 委員會 通過撥款 35,710 元 予 香港西區婦女福利會松鶴老人中心，以推行「伴你同行社區關懷活動」。
7. 委員會 通過撥款 13,330 元 予 聖巴拿巴會之家，以推行「中西區板間房滅蚤行動」。
8. 委員會 通過撥款 21,480 元 予 香港交通安全會，以推行「中西區長者制服隊伍-義工服務及活動巡禮 (2013)」。
9. 委員會 通過撥款 16,330 元 予 中區街坊福利會，以推行「『身體 KEEP 得好 開心活到老』健康日(身體檢查、贈醫助藥)」。
10. 委員會 通過撥款 3,900 元 予 中西區賢毅社，以推行「頌雙親開心一天遊」。
11. 委員會 通過撥款 2,900 元 予 中西區賢毅社，以推行「頌親恩敬耆老」。
12. 委員會 通過撥款 49,000 元 予 通善壇，以推行「2013『全港青少年書畫比賽』」。
13. 委員會 通過撥款 5,000 元 予 通善壇，以推行「2013『暖意情深獻真心』」。
14. 委員會 通過撥款 45,000 元 予 通善壇，以推行「2013『通善敬老粵劇欣賞會』」。
15. 委員會 通過撥款 20,000 元 予 粵劇戲曲研習協會，以推行「粵劇戲曲薈萃耀中西區」。

16. 委員會 通過撥款 30,000 元 予 彩鳳翔粵劇團，以推行「彩鳳翔粵劇團 — 粵劇欣賞」。
17. 委員會 通過撥款 30,000 元 予 天馬音樂藝術團有限公司，以推行「粵劇折子共欣賞」。

是次會議共通過 19 份 2013/14 財政年度社區參與計劃的撥款申請，涉及撥款額 653,464 元。截至二〇一三年四月二十五日，扣除結轉至 2014/15 年度的撥款共 625,331.75 元，2013/14 年度財委會總批款額將為 11,510,686.41 元，即佔本年度撥款預算的 77.25%。

中西區區議會秘書處  
二〇一三年四月